

Ufficio Stampa della Provincia autonoma di Trento

Piazza Dante 15, 38122 Trento

Tel. 0461 494614 - Fax 0461 494615

uff.stampa@provincia.tn.it

COMUNICATO n. 2616 del 23/09/2021

Traduzione in ladino

L Trentin per la familia: l'è stat portà dant l raport su la politiches familières

Na scontrèda per duc chi à enteress, per n focus su la familia, sie benesser e i strumenc metui en दौरa sun nosc teritorie per favorir i projec de vita familièra: en jebia ai 16 de setember, de domesdì, l'è stat endrezà l seminarie online per despieghe la situazion de atuazion de la lege provinzièla 1/2011, relatores Carlo Buzzi, professor del Partiment de Sociologia e enrescida sozièla de l'Università de Trent, Giovanna Fambri, sorastanta de l'istitut de statistica de la Provinzia Autonoma de Trent e Luciano Malfer, sorastant generèl de l'Agenzia per l'leam sozièl, la familia e l'nasciment. La familia, enceben che nasc semper manco fantolins, che sie dificoltedes leèdes a la crisa economica e a la pandemìa, che la jent vif semper più en lènch e che sie semper manco joegn, l'è amò n pilèster per la sozietà trentina. I dac porté dant angern, seence che i moscia de gran mudazions te la families, i à desmostrà che chi che fèsc referiment a nosc teritorie, sun dotrei aspec i é dassen desferenc. Per ejempie te chisc ùltime 10 egn, per chel che vèrda la composizion de la families, tel Trentin, respet a etres teritories, l'è smaorà l numer de chela families con trei o più che trei fies; più che la metà de la families les é contentes de sia situazion economica e i indicadores del benesser familièr, estra che chel economich, i desmostra che la calità de la vita familièra te nosc teritorie la é dassen miorèda col jir inant del temp.

Descheche l'è jà stat dit, la familia l'è la categorìa che de fat à arsegurà de poder tegnir sù l sistem sozièl ence endèna la pandemìa, ajache la é stata subito bona de se endrezèr per ge fèr front a la endesfides ries entravegnudes te chest ùltim an e mez. La crisa pandemica no à ferà nience l gran sostegn de la politiches familières metudes a jir sul teritorie, che les à desche obietif chel de didèr la families no demò a esser l prum soget che dèsc welfare, ma de ge dèr i strumenc per realisèr sie projec de vita. En cont de chest l pian strategich per meter en दौरa la lege 1/2011 l'è n strument fundamentèl acioche l'endrez aministratif l sie percacent

I intervenc i revèrda l ge dèr de contra al smendrament demografich, i didamenc economics, la giusta armonisazion del temp da dedichèr a la vita privata e al lurier, l didament ai joegn a doventèr gregn. L sistem trentin "calità familia" l'è l soul te duta la Tèlia, ence de gra a la rei di Distrec familia che la doventa semper più grana: l'è passa 900 la organizzazioni che tol pèrt al welfare teritorièl, desche per ejempie musees, scoles, organizzazioni profit e no profit, te na cordanza teritorièla outa a svilupèr projec che deida la families. No se desmention de la pèrts che à i Comuns Trentins zertifiché desche "pecont de familia" che tras la ativitèdes sul teritorie, i aproa i pians familia e i ge dèsc na direzion a la politiches de rei per meter a jir oportunitèdes per la families trentines.

Apede a chesta realtèdes, l'è ence la firmes "family friendly" e dut n sistem che col jir inant del temp à fat doventèr nosc teritorie na realtà che tol dant i projec familières, engaissan sia दौरa. Strumenc desche voucher sportives e cultuèi, la zedoles servijes e recognoscimenc a favor de la organizzazioni zertifichédes l'è segnèi emportanc che palesa la carateristiches bones del sistem de la politiches familières trentines.

Per i document e le slide del seminare:

<https://www.trentinofamiglia.it/News-eventi/News/Un-affresco-sulla-famiglia-in-Trentino-e-a-livello-nazionale>

Traduzion di Servijes Linguistics e Culturèi del Comun general de Fascia

(Traduzione a cura dei Servizi Linguistici e culturali del Comun general de Fascia)

(cdt)